LA PROMESA

MISSION PROMISE
COMUNIDAD PROMESA DE LA MISSION
NEIGHBORHOOD

Glenda y Alexa en la escuela Daniel Webster.

Maria recibe su reconocimiento, Estudiante del Mes por la Directora Ryan y Maestro Vaez.

MI PODER COMO MADRE

La Guía Familiar de MPN es una herramienta para las familias que están en transición del Preescolar a TK/Kindergarten. El objetivo principal es que las familias forjen relaciones sólidas con los maestros de TK/Kinder mediante la comunicación y la abogacía de sus hijos.

¿Cómo utilizaste la Guía Familiar con la maestra de Alexa?
La utilizamos todos los días, dentro y fuera de la escuela. Esta nos brinda muchas ideas de cómo comunicarnos con estudiantes, maestros y padres. Por ejemplo, yo, desde el primer día de la orientación en la escuela de mi hija, Alexa, estaba preparada para hacer muchas preguntas-- como a qué hora toman el almuerzo, cuántos recreos tienen en el día, dónde están los baños, etc. El primer día de escuela de Alexa llegamos muy temprano para tratar de presentarnos a la maestra. Pero nuestra experiencia no fue lo que esperábamos. La maestra estaba muy ocupada, pero no me di por vencida. Cada vez que recogía a mi hija, me presentaba a la maestra hasta que logré darle toda la información acerca de Alexa. Era importante que Alexa sintiera la conexión y buena comunicación que tengo con su maestra.

¿Cómo fue su experiencia cuando sus dos hijos entraron al Kinder y cómo fue su relación con sus maestr@?
La experiencia que tuve con mi hijo mayor y con mi hija fueron diferentes. Primero, mi hijo llegó a este país cuando cumplió 5 años por lo tanto no asistió a un preescolar. Él fue directo a Kinder y no estábamos preparados. Fue un camino muy difícil de empezar pero con mucho esfuerzo él lo logró. Con mi hija, participamos en muchos talleres informativos sobre cómo estar preparados con las transiciones. Uno de los talleres fue sobre la Guía Familiar. Lo que más recuerdo es que mi hijo lloraba mucho al momento de dejarlo en el salón. A diferencia, mi hija parece estar muy segura de sí misma y confiada en sus actos.

UN DÍA A LA VEZ

Mi padre había recibido numerosas llamadas de la preparatoria John O'Connell High School acerca de mi asistencia escolar. Las llamadas continuaron durante un mes. El consejero y el equipo escolar de John O'Connell siguieron llamándolo porque estaban preocupados por mí. Al equipo le preocupaba que si continuaba faltando a la escuela, no tendría suficientes créditos para graduarme.

No sabía que el Consejero Sr. Wolfgram, y la Guía de Exito Familiar Flor Armas, habían planeado una visita a mi domicilio. Me sorprendieron al llegar. Les expliqué a los dos que no es que no quería ir a la escuela, sino que sólo estaba nerviosa. No había asistido a la escuela por tanto tiempo.

No sabía qué esperar, además estaba ayudando con los quehaceres del hogar porque mi mamá y mi papá trabajan por la noche. Les expliqué mi situación y ambos entendieron. Flor ofreció venir por mí y caminar conmigo a la escuela para ayudarme a superar mi ansiedad. Me ayudó mucho. Después de un par de semanas de venir por mí y acompañarme, empecé a sentirme con la confianza de ir sola a la escuela.

También me gustaría agradecerle al Sr. Wolfgram el haberme explicado las consecuencias de no asistir a la escuela regularmente. Cuando escuché las consecuencias me dio miedo, pero también me ayudó a comprender los efectos de faltar a la escuela.

Todavía tengo problemas de asistencia, pero ya no me da tanta ansiedad ir y estar en la escuela. A veces me preocupa el hecho de que mis calificaciones podrían bajar si sigo faltando a la escuela. Me he dado cuenta de que la asistencia está relacionada con las calificaciones.

El modelo de MPN es aprovechar el poder de nuestra comunidad para que cada familia tenga éxito y cada estudiante tenga la oportunidad y las herramientas para ir a la universidad.

 (Continúe en la siguinte página)

Erika y su familia en la graduación de secundaria de William en el 2018.

GOOD SAM CELEBRA 125 AÑOS

San Francisco es el hogar de una de las organizaciones de inmigrantes en funcionamiento continuo más antiguas del país: el Buen Samaritano Centro de Recursos para Familias. La organización abrió sus puertas en 1894 con una misión sencilla y sincera: ayudar a los inmigrantes que viven y luchan en San Francisco para tener un futuro mejor.

Con una ubicación central durante gran parte de sus 125 años en el vecindario de La Mission, "Good Sam," como es ampliamente conocido, ha brindado sus servicios a decenas de miles de inmigrantes locales, dando la bienvenida a familias enteras y proveyendo sus servicios integrales, grupos de apoyo y círculos de padres.

Una de esas madres es Erika Delgadillo, quien vino a los Estados Unidos desde México a los dieciocho años. Ella dice que hace dieciséis años, "era una madre nueva, no hablaba inglés muy bien y tenía una relación romántica muy problemática."

Una enfermera del Hospital General, durante una cita, se dio cuenta que Erika y su hijo eran bastante tímidos. Entonces, de forma muy delicada, los alentó a ir a Good Sam, ubicado solamente a un par de cuadras de distancia. "Recuerdo que ella me dijo: ve a Good Sam, allí encontrarás personas que te ayudarán a sentirte más optimista. Trabajan con inmigrantes que quieren ver a sus hijos triunfar."

Erika, siguió el consejo y caminó hacia Good Sam, donde un trabajador de admisión bilingüe la animó a ser parte de un grupo de apoyo para madres hispanohablantes con niños pequeños.

En un año, los compañeros de Erika del programa se convirtieron en su mayor apoyo, quienes la motivaron mientras planeaba dejar a su entonces esposo y llevarse consigo a William, quien entonces tenía 3 años. Erika estaba emocionada cuando hubo cupo en el preescolar bilingüe y de bajo costo de Good Sam. Así William no solo aprendería a amar el aprendizaje, sino que ella podría también ir a trabajar mientras él estaba allí. Y eso fue exactamente lo que Erika hizo.

Hoy, William está cursando su segundo año de universidad y Erika se volvió a casar unos años atrás, agregando gemelos a la familia.

Pero la historia no termina ahí.

Erika quien ahora trabaja en Good Sam, se enorgullece en anunciar: "MEDA y Chinatown CDC, asociados en el desarrollo de Casa Adelante, un nuevo complejo de viviendas asequibles de 124 unidades, han pedido a Good Samaritan que abra un preescolar en la planta baja."

Para celebrar la colaboración de Good Samaritan con Comunidad Promesa de la Mission, Mario Paz, Director Ejecutivo, recientemente otorgó un premio a MEDA/MPN. El dice: "MPN está demostrando que la excelencia latina es posible cuando invertimos en nuestros jóvenes lo antes posible. Estamos orgullosos de aumentar el número, la calidad y la asequibilidad de los programas de educación temprana para la comunidad latina. Las organizaciones socias de MPN están luchando colectivamente por el futuro de los niños latinos.

Aquí hay una **descripción sobre la campaña** de Good Samaritan para financiar su segundo preescolar en el vecindario. Esperamos ver el preescolar de 48 estudiantes cuando abra sus puertas a principios de 2021.

COMITE LA PROMESA

De izquierda: Alejandro, Ana, Pedro, Mariana, Liz, Dannhae y Flor. Nuestra misión es compartir historias y logros de estudiantes, familias, y organizaciones que forman parte de nuestra red de colaboradores. Este boletín se publicará cada tres meses. La siguiente edición será publicada en enero del 2020. Si tiene alguna sugerencia o le gustaría compartir su historia con la comunidad, comuníquese con Alejandro al ***(415) 282-3334 extención 126*** *o por correo electrónico al* ***abautista@medasf.org****.*